

Največji slovenski dnevnik
v Združenih državah

Velja za vse leto . . . \$6.00
Za pol leta . . . \$3.00
Za New York celo leto . \$7.00
Za inozemstvo celo leto \$7.00

GLAS NARODA

List slovenskih delavcev v Ameriki

The largest Slovenian Daily in the United States.
Issued every day except Sundays and legal holidays.
75,000 Readers.

TELEFON: CHELSEA 3878

Entered as Second Class Matter, September 21, 1903, at the Post Office at New York, N. Y., under Act of Congress of March 3, 1879

NO. 270. — ŠTEV. 270.

NEW YORK, MONDAY, NOVEMBER 17, 1930. — PONDELJEK, 17. NOVEMBRA 1930

VOLUME XXXVIII. — LETNIK XXXVIII

GENERALNI PROTESTNI STRAJK NA ŠPANSKEM

ŠTRAJKA, KI GA JE PROGLASILA SOCIJALISTIČNA ORGANIZACIJA SE UDELEŽUJE 60 000 DELAVCEV

V soboto je počivalo na Španskem skoro vse delo. Skebski posel so opravljali inženirji in pisarniški uslužbenci. — Oblasti se hočejo pogajati z delavskimi voditelji. — Na stotine delavcev aretiranih. — Poulična zborovanja. — Štrajkarjem se je pridružilo tudi 5000 dijakov.

MADRID, Španska, 16. novembra. — Ko so pokopali v petek štiri delavce, ki so se smrtno ponesrečili vsled podjetnikove zanikarnosti, se je udeležilo pogreba na tisoče in tisoče delavcev. Pogrebni spreved se je slednjič razvil v veliko demonstracijo, nakar je posegla policija vmes.

S sabljami in revolverji so skušali policisti razgnati demonstrante, kar se jim je v gotovi meri tudi posrečilo, toda posledica tega posredovanja je bilo več mrtvih in ranjenih.

V odgovor na to so proglasile danes socijalistične unije generalni štrajk.

Delo je počivalo v vseh tovarnah. Razen tvorniških delavcev so zastavkali tudi stavbinski delavci, železničarji, poštni in brzojavni uslužbenci, peki, kuharji itd. Po vsem Madridu ni vozila niti ena karskega železnice.

Inženirji in pisarniški delavci so vršili skebsko delo po tovarnah, pa so napravili več škode kot dobička.

Po mestu so se vršila delavska zborovanja, katera je pa policijo zaman razganjala.

Danes in jutri bodo zaprte vse restavracije, gostilne, gledališča in kavarne.

Oblasti skušajo priti v stik z delavskimi voditelji in začeti pogajanja. Delavski voditelji pa pravijo, da mora generalni štrajk najmanj par dni trajati, da se pokaže podjetnikom in vladi, kaj zamorejo delavci doseči, če so složni in kaj vse je odvisno od njih.

Štrajkujočim delavcem se je pridružilo tudi pet-tisoč študentov madridske univerze.

Študenti medicine so razvili na San Carlos univerzi rdečo zastavo.

Republikanska stranka, ki nikakor ne simpatizira z delavskimi organizacijami in socijalistično stranko, se je poslužila te prilike ter pričela agitirati proti monarhistični vladi.

BODOČNOST INDIJE NA TEHTNICI

Slikovit sprejem je priredila Indijcem iztočno-indijska zveza. — Konferenca se bo pričela danes.

LONDON, Anglija, 16. novembra. Slikoviti turban iztočnih princov ter svilene "sari" njih žena so se bolj povečali sijaj sprejemna, kate-rega je priredila iztočno-indijska kompanija delegatom angleško-indijske konference, ki se bo pričela jutri.

Maharadža iz Borode je označil konferenco kot setanek, na katerem bo Indija "našla svojo dušo".

— Ves ustroj dežele, — je rekel, — potrebuje rekonstrukcije, na temelju po katerem bo mogla slednjič najti svojo dušo, — je izjavil. — Zavzeti mora mesto, katero ji pripada kot samovladajoči članici angleškega imperija, ki predstavlja eno petino človeškega rodu.

Danes je bilo idano prvo ofici-

jelno zanikanje poročila glede konference, ki se bo vršila v St. James palači.

Neki londonski list je natisnil ugotovilo, da so poslali mohamedanci ultimatum Indijcem, s katerimi se neformalno pogajajo glede problema manjšin.

DOBRA LETINA TOBAKA

WESTON, Mo., 14. novembra. — Pridelovalci tobaka v Missouri so nadvse zadovoljni. Bilo je suha jesen in slana ni dolgo zapadla. V tujakšnjem mestu, ki je središče tobačne trgovine na Srednjem Zpadu, bo kupljenih oziroma prodanih šeststo milijonov funtov tobaka.

DVA TISOČ KITAJCEV MASAKRIRANIH

LONDON, Anglija, 14. novembra. Exchange Telegraph je dobil članek iz Hong-Konga poročilo, da so komunisti masakrirali v vzhodnem delu province Kiangsi nad tisoč Kitajcev, moških in žensk. Razdejali so dva tisoč hiš ter odvedli seboj nad pet tisoč jetnikov. Povzročena škoda znaša nad štiri milijone dolarjev.

OSEMNAJSTI AMENDMENT NE BO PREKLICAN

Hooverjeva komisija se je zavila v skrajno sumljiv molk glede tega kočljivega vprašanja.

WASHINGTON, D. C., 15. nov. — Hooverjeva komisija, ki se je pečila že 17 mesecev s prohibicijo, je ba-je opustila misel, da priporoči razveljavljenje osemnajstega amenda-menta.

Kakšen načrt bodo mesto tega predložili predsedniku, ni zaenkrat še znano. Odločno so tudi zanikali poročilo, da bo komisija priporočila dovoljenje za izdelovanje štiri-dstotnega piva.

V splošnem pa molči komitej glede tega, če bo priporočil predsedniku strožje izvajanje postav ali pa kako obliko modifikacije pri pro-daji opojnih pijač.

Poročilo bo izgotovljeno do 1. janarja prihodnjega leta.

Voditelj republikanske stranke senator Fess, je bil včeraj zopet o-stro napaden od svojih lastnih pri-stašev, ker je zavzel "suhaško" sta-lišče.

Republikanski kongresnik Brit-ton je ostro napadel Fessa ter izja-vil, da mora imeči stranka vodite-lja, ki ima smisel za javno mnenje.

LENINOVA GROBNICA ZOPET OTVORJENA

MOSKVA, Rusija, 14. novembra. Grobnico, v kateri počiva truplo boljševiškega voditelja Lenina, bi-la po osemnajstmesečnem prenav-ljanju in popraviljanju zopet otv-rjena. Grobnico, oziroma Lenino-vo truplo, si ogleda vsak dan nad de-set tisoč oseb. Lenino-vo truplo je izborno ohranjeno.

BOMBAŽ KOT PRVO ODPLAČILO

TEMPHIS, Tenn., 14. novembra. Tujakšnji prodajalci avtomobilov so danes objavili, da bodo zana-prej sprejemali balo bombaža kot prvo odplačilo za prodan avtomo-bil.

LAGAL PRI IZPITU ZA PRVI PAPIR

Kandidat je navedel na-pačne podatke glede svojega prihoda v Ame-riko in razventega bo še kaznovan.

DETROIT, Mich., 15. novembra. Trpko lekcijo ne le zase, temveč za vse, ki navajajo napačne izpovedbe v svojih naturalizacijskih listih, je dobil 31-letni Štefan Mašluka.

Potem ko je priznal pred zvez-nim sodnikom Moinetom, da je pri-segel po krivem, ni izgubil le prave-ce, da lahko postane državljan, temveč bo moral plačati še \$100 globe.

Napačne navedbe Mašluka so bile vsebovane v affidavitu, katerega je izstavil, da skrajša čas, tekom ka-terega bi lahko postal državljan.

Mašluka je prisegel, da je prišel nepostavnim potom v deželo leta 1920, čeprav je došel šele leta 1923.

To je storil, da se izogne postavi z dne 2. marca 1929, ki določa re-gistracijo inozemcev, ki so prišli v deželo nepostavnim potom pred ju-nijem leta 1921.

IMPERIJSKA KONFERENCA SE NI OBNESLA

LONDON, Anglija, 15. novembra. Po mnenju tujakšnjega čisopisja, ni dosegla imperijska konferenca, ki je bila ta teden zaljučena, nobe-nega uspeha. "London Times" pravi, da ni bilo na konferenci nobe-nega skupnega delovanja in se to-kaži z upanjem, da bo v prihodnje boljše.

"Morning Post" odločno kritizira stališče vlade. Celotni listi, ki so gle-de proste trgovine strinjajo z vla-do, ne skrivajo svojega nezadovolj-stva glede nespehov konference.

TEMNI POLITIČNI OBLAKI NAD EGIPTOM

KAIRO, Egipt, 15. novembra. — Danes bi imel biti odprt egipčanski parlament, toda vlada je o-tvoritev prepovedala. Vsled tega je nacionalistična stranka izdala po-ziv za generalni štrajk. Vseposvodo počiva delo. Po mestu patrulirajo močni policijski in vojaški oddelki.

Vlada sicer pravi, da se je samo dvajset odstotkov delavstva odzvalo pozivu na štrajk, kar pa najbrž ne bo resnica.

SLOVENSKO-AMERIKANSKI KOLEDAR ZA LETO 1931

je izšel

CENA 50c

Po zanimivem čitivu presega vse dosedanje.

ONIM, KI SO GA NAROČILI SMO GA ŽE POSLALI

ZASTOPNIKI NAJ ČIMPREJ JAVIJO, KOLIKO IZTISOV ŽELE

"GLAS NARODA"
216 W. 18th Street
New York City

POSLEDICE LYONSKE KATASTROFE

Nove razpoke so nastale v zemlji. — Hiše se ma-jejo in rušijo. — Delo se vrši počasi ter skraj-no previdno.

LYON, Francija, 15. novembra. — Dunes so izkopali še dve žrtvi posi-pa. Dosedaj je bilo odkopanih vse-ga skupaj deset žrtev.

Reševalno delo se vrši skrajno po-časni in previdno, ker so se pojavile nove razpoke, pri katerih so postav-ljeni posebni trobentači, ki dajo de-lavcem signale, kadar se razširi ka-ka razpoka.

Vse izgleda tako, da se bo pod-rla stara bolnica, ki stoji na robu ja-me, ki se je pojavila vsled posipa.

Inženirji so pustili podpreti šte-ne bolnice, da preprečijo nadaljno nesrečo.

Kljub temu pa še vedno obstaja nevarnost za delavce. Delo na juž-nem koncu griča, proti Rue Tra-massac, je bilo popolnoma ustav-ljeno, kajti tam se kaže štirinad-stropna hiša tako sumljivo, da se lahko poruši vsak trenutek.

ZAHTEVE CUBANSKIH ŠTUDENTOV

Policija je pričela prega-njati komuniste. — Po-ložaj je skrajno neva-ren za vse.

HAVANA, Cuba, 15. novembra. — Oblasti so danes objavile, da so na-šle veliko zalogo strelnega orožja v skrivališču na sredini mesta Hava-ne. Dobile so 25 pištol, 250 revolver-jev ter 150 pušk in k temu pripada-jočo municijo.

Orožje je bilo v košarah, ki so bile pokrite z zastavami republike Ecuador.

Policija je rekla da so seveda ko-munisti odgovorni za izgrede zad-njega tedna. Pri teh izgrelih je bi-lo ubitih sedem oseb od policijskih krogel in dosti nadaljnjih je bilo ranjenih.

Med tem pa so stivali dijaki svo-je zahteve vladi. Zahtevajo, naj se takoj odpusti vse uradnike, ki so bili odgovorni za boje z dijaki.

Naj se zopet uvede dijaško fede-racijo, ki je bila razpuščena pred kratkim.

Reorganiziraj naj se narodno vse-učilišče v Havani.

Odstrani naj se nepriljubljene profesorje, ki so bili imenovani od Machade.

Uveljavlji naj se pravico dijakov, da volijo sami svojega dekana.

Na noben način se ne sme posla-ti vajakov v vseučilišče.

Vlada najbrž ne bo izpolnila teh pogojev.

HAVANA, Cuba, 15. novembra. Stroga cenzura je bila danes uve-ljavljena po vsej Cubi. Tako je ob-javila All American Cable kompa-nija. Privatne šifrirane brzojavke so prepovedane.

PRETEČA STAVKA ANGL. PREMOMARJEV

A. J. Cook, načelnik an-gleških rudarjev, opo-zarja na nove zahteve podjetnikov, da zniža-jo plače.

LONDON, Anglija, 16. novembra. Stavka 650,000 premogorjev v an-gleških poljih bo najbrž izbruhnila dne 1. decembra, če ne bo storila vlada ničesar, da prepreči podjet-nikom novo skrčenje plač.

Tajnik zveze premogorjev, A. J. Cook je opozoril v neke mgovoru v Folkstone na to nevarnost ter ož-gosol nove zahteve podjetnikov.

Preteči vihar med angleškimi že-lezničarji je le še vprašanje časa. To vprašanje pa ni še tako nujno kot ono premogorjev.

Odločitev bo padla tekom prihod-njih tednov.

KJE BODO PRIHODNJE OLIMPIJSKE IGRE?

PARIZ, Francija, 15. novembra. Odbor za Olimpijske igre je dobil prošnje iz Nemčije, Španije, Finske in Italije, naj bi se vršile tam pri-hodnje Olimpijske igre.

Prošnje so dospele iz štirih nem-skih mest, namreč iz Berlina, Ko-lina, Frankfurta in Duesseldorffa.

AKTIVNOST NEMSKIH FASISTOV

MONAKOVO, Nemčija, 15. nov. — V nekem tujakšnjem lokalni se je vršilo zborovanje bivših vajakov in socijalističnih študentov. Skupina fašistov je hotela zborovanje raz-gnati. Pri tem je prišlo do hudega pretepa, v katerem je bilo težko ra-njenih osem oseb.

Neglede kje živite, v Kanadi ali Združenih Državah

je pripravno in koristno za Vas, ako se poslužujete naše banke za obrestonosno nalaganje in pošiljanje denarja v staro domovino.

Naša nakazila se izplačujejo na zadnjih poštah naslovljenecv točno v polnih zneskih, kakor so izkazani na pri nas izdanih potrdilih. Naslovljenec prejme torej danar doma, brez zamuda časa, brez nadaljnjih potov in stroškov.

Posebne vrednosti so tudi povratnice, ki so opremljene s podpisom naslovljenecv in žigom zadnjih pošt, katere dostavljamo pošilja-teljem v dokaz pravičnega izplačila.

Enake povratnice so zelo potrebne za posameznike v slučaju ne-sreče pri delu radi kompenzacije, kakor mnogokrat v raznih slu-čajih tudi na sodnji v stari domovini.

Nastopni seznam Vam pokaže, koliko dolarjev nam je začrta po-treba poslati za označeni znesek dinarjev ali lit.

V Jugoslavijo		V Italijo	
Din	100	Lir	100
"	1000	"	200
"	2000	"	300
"	3000	"	500
"	5000	"	1000
"	10,000	"	
	\$ 9.40		\$ 5.75
	\$ 18.60		\$ 11.30
	\$ 37.00		\$ 16.80
	\$ 46.25		\$ 27.40
	\$ 91.50		\$ 54.25
	\$ 181.80		

IZPLAČILA V AMERIŠKIH DOLARJIH

Pristojbina znaša 60 centov za vsako posamezno naka-zilo, ki ne presega zneska \$30.—, za \$35.— 70 centov, za \$40.— 80 centov, za \$45.— 90 centov, za \$50.— \$1.—, za \$100.— \$2.—, za \$200.— \$4.—, za \$300.— \$6.—

Za izplačilo večjih zneskov kot zgoraj navedeno, bodisi v dinarjih, lirah ali dolarjih, dovoljujemo še boljše pogoje. Pri velikih nakazi-ljih priporočamo, da se poprej z nam pisnim potom sporazume-te glede načina nakazila.

Nujna nakazila izvršujemo po Cable Letter za pristojbino 75 centov

SAKSER STATE BANK

63 CORTLANDT STREET NEW YORK, N. Y.
Telephone Barclay 0380 — 0381



Pogled na veličastno palačo v Washingtonu, D. C., kjer zboruje ameriški kongres.

"Glas Naroda"

Owned and Published by
SLOVENIAN PUBLISHING COMPANY
(A Corporation)

Frank Sakser, President L. Benedik, Treas.

Place of business of the corporation and addresses of above officers:
216 W. 18th Street, Borough of Manhattan, New York City, N. Y.

"GLAS NARODA"
(Voice of the People)

Issued Every Day Except Sundays and Holidays

Za celo leto velja list za Ameriko	Za New York za celo leto	\$7.00
in Kanado	Za pol leta	\$3.50
Za pol leta	Za inozemstvo za celo leto	\$7.00
Za četrt leta		\$1.50

Subscription Yearly \$6.00.

Advertisement on Agreement.

"Glas Naroda" izhaja vsaki dan izvenrednih in praznikov.

Dopisi brez podpisa in osebnosti se ne priobčujejo. Denar naj se blagovoli pošilja po Money Order. Pri spremembi kraja naročnikov, prosimo, da se nam tudi prejšnje bivališče naznani, da hitreje najdemo naslovnik.

"GLAS NARODA", 216 W. 18th Street, New York, N. Y.
Telephone: Chelsea 3878

CUDNA ZNAMENJA

Po vsem svetu—razen v Franciji in v Rusiji — je opaziti v zadnjem času vedno naraščajočo gospodarsko krizo.

Skoro vsi narodi so prizadeti. Na milijone in milijone ljudi živi v revščini in pomanjkanju.

Povsem naravno je, da ti stradalci in prezebojci milijoni niso najboljšega razpoloženja. Pomagati si skušajo kot pač vedo in znajo.

Vzemimo samo dva slučaja — Špansko in Kubo.

V Madridu je bil proglašen generalni štrajk.

Pod pritiskom javnega mnenja je španska vlada obljubila, da bo odpravila diktaturo ter je določila, naj se vrše nove volitve koncem meseca januarja. Ko so pa začeli lačni proletarci demonstrirati po španskem glavnem mestu ter zahtevali kruha, je pozvala vlada vojaštvo in je bil proglašen štrajk, ki utegne postati skrajno opasen vladujočim razredom Španske.

Španski narod je v verigah, v katere ga je vklenila diktatura. Vladi ne veruje več, na njene obljube se ne more zanesti.

Kdo more jamčiti, da se razburjenje ne bo razširilo, kdo more jamčiti, da se ne bodo dvignili tudi oni, ki so domnevali, da je sedaj še prezgodaj za splošno vstajo?

Podoben položaj vlada na Kubi, kjer je diktator Machado zatrl vse politične svoboščine ter proglasil vojno pravo po najbolj važnih delih dežele.

Zborovanja se ne smejo vršiti, časopisi in cirkularji so podvrženi strogi cenzuri. Istotako tudi pisma, brzojavke in radijska poročila.

Zunanji svet ni na jasnem kaj se pravzaprav dogaja na Kubi. Predsednik Machado je velik ljubljeneč oficijelne Washingtona. Vsem poveljem, ki prihajajo iz ameriških vladnih krogov in z Wall Streeta, se brezpogojno pokori.

Dosedaj se je zamogel popolnoma zanašati na svojo armado, s katero je krotil delavce in svoje politične nasprotnike, zdaj se pa čuje, da mu je tudi del armade odpovedal pokorščino.

Toda zastran tega mu ni treba posebno obupavati.

Plattov amandament namreč določa, da morajo Združene države priskočiti na pomoč kubanski vladi in njenim uradnikom, če se izkaže, da se z lastnimi sredstvi ne morejo ubraniti zunanjega oziroma notrajnega sovražnika.

V Washingtonu bodo vsled tega smatrali za svojo dolžnost, priskočiti na pomoč največjemu sovražniku organiziranega delavstva, predsedniku Machado.

Tako intervencijo zamore preprečiti edinole ameriško delavstvo, če napne vse svoje sile in nastopi kot celota.

PRIMORSKE NOVICE

V Bademi v Istri je bilo prodano na dražbi poslopje bivšega Gospodarskega društva za 16,000 lir dr. Rimondou iz Pule.

Letina v Istri v nekaterih krajih ni baš ugodna, drugod pa pravijo seljaki, da je prilična in da imajo "svega pomalo". Pridelali so zlasti mnogo koruze, obilo je tudi sena. Živina pa je po sitnih hlevih bolj redka. Dež je skvaril ponekod vinograde. Marsikateri gospodar je računal pridelek na 100 hl vina, pa ga ima komaj 5. Drugi pa imajo več vina kot so ga pričakovali. Novo vino z 9 do 10 stopinj alkohola se prodaja po 50 do 60 lir na hl. Pretekli mesec je bil "dan grozdja", pa se je v Istri slabo obnesel.

V Tolminu, ki je središče goranskega planinskega sveta, se uvajajo živinski sejmi. Sejmi se bodo vršili drugi ponedeljek vsakega meseca. Poleg živine se bodo razpečavali tudi poljski pridelek, s prvimi sel-

CENJENIM ROJAKOM IN ROJAKINJAM, KI SE POSLUŽUJEJO NASE BANKE

namenjamo, da smo zadnje dni oddali male koledarčke za leto 1937, vsem, ki bivajo štom Združenih Držav in Kanade.

Kdor omenjenega koledarčka ni prejel iz kateregakoli razloga, ga lahko dobi, ako nam pošlje svoj sedanjí točen naslov, ali ako zahteva pri naročilu denarne poljšitve za bližajoče se božične praznike, da naj se potrdila za prejeti znesek priloži tudi koledarček.

SAKSER STATE BANK

RESNIČNE PODLAGE MIRU

Zanimivi in poučni so dnevi, ki jih je vzbudil zadnji Mussolinijev govor v raznih evropskih državah. Francoski in angleški listi vidijo v najnovejših izjavah novo potrditev svoje sodbje, da je fašizem, še vedno prepojen imperializma, ki drugim narodom ne priznava enakih pravic kakor sebi in s tem povzroča vedno novo nevarnost za mir. Nemško, avstrijsko, madžarsko in bolgarsko časopisje pa podpira predvsem oni odstavek, s katerim se je šef italijanske vlade in fašizma odkrito in nedvoumno postavil na stran revizionistov, torej na stran skupin, strank in držav, ki zahtevajo spremembo mirovnih pogodb.

Na ta način je Mussolini, čeprav najbrž tega ni nameraval, znova obrnil vso pozornost Evrope na takozvani revizionistični pokret in na njegove nevarnosti. Pod revizijo si namreč njeni propagatorji predstavljajo mnogo več, kakor samo korekturo mirovnih pogodb. Madžari niti ne prikrivajo, da bi bila revizija trianoske pogodbe za nje sprejemljiva le v primeru, da jim vrne predvojno državo s habsburškim kraljem na čelu. Nemški Hitlerjevci so pri zadnjih volitvah zmagali s parolo odpovedi mirovnih pogodb z reparacijskimi obveznostmi in parolo obnove Nemčije v predvojni predimnanti poziciji. Avstrijski revizionisti so sicer zaradi kočljivega položaja svoje države bolj previdni, a tudi oni se več ali manj odkrito izrekajo za povratek Habsburžanov. Bolj bojeviti med njimi tudi povedo, da zahtevajo obnovo habsburške vladavine zaradi tega, ker vidijo v njej najboljšje jamstvo, da se bo Avstrija razširila, ako že ne na vse, pa vsaj na velik del svojega nekdanjega območja. Kaj si predstavljajo pod revizijo mirovne pogodbe Bolgari, dovolj jasno kažejo fantastične zahteve makedonstvujuših.

Države in skupine, ki zahtevajo revizijo mirovnih pogodb, sicer vedno znova slovesno izjavljajo, da hočejo svoj cilj doseči mirnim potom in da ne mislijo na nove vojne. Jasno pa je, da je to zagotavljanje samo krinka. Revizionisti sami se enako dobro kakor vsa ostala Evropa zavedajo, da se revizijo v obsegu, kakor si jo predstavljajo in jo zahtevajo oni, ne da doseči drugeče kakor z novim svetovnim pokoljem. Zato vidimo, da ravno revizionisti tako vztrajno zahtevajo razorožitev Francije, Poljske in drugih držav, čeprav na svetu ni nikogar, ki bi si upal trditi, da namerava katerakoli teh držav kdaj napasti kakega svojega soseda. Zato tudi vidimo, da gre vse stremiljenje revizionistov v prvi vrsti za tem, da se njihovim državam dovolj neomejeno oboroževanje, in revizionistične skupine se v nasprotju s striktnimi določili mirovnih pogodb že leta in leta tajno in javno oborožujejo, kolikor najbolj morejo. Da to oboroževanje ni obrambnega značaja, je evidentno, saj držav, ki se izjavljajo za revizijo, prav nihče ne ogroža. Zaradi tega tiči v revizionističnem pokretu tako velika nevarnost za evropski mir.

Prva leta po svetovni vojni so bili vsi narodi in sloji evropskega prebivalstva trdno prepričani, da je vsak nov evropski konflikt izključen vsaj za živo generacijo, ki je sama občutila vojne strahote. Splošna je bila vera, da stopamo v dolgo dobo mirnega dela na kulturnem in gospodarskem polju, ki bo Evropi zacelilo hude, po vojnem razdejnanju povzročene rane. Na tej osnovi so uravnali politiko predvsem glavni čuvani evropskega mira, Francozi in Angleži. Računali so, da bo tudi ostala Evropa z Nemci, Avstriji, Madžari in Bolgari vred že a limine zavrgla vsako misel in vsako pripravo za nov svetovni požar. Mislili so, da so mirovne pogodbe zgrajene na graničnem temelju in da je svetovna vojna za vedno obratnala z državni, ki so jim bile mednarodne pogodbe samo "curija papirja".

Prezrli so v svojem optimizmu zgodovinsko dejstvo, da države mednarodne pogodbe navadno je, toliko časa, dokler jih prizadete države lahko v primeru potrebe zaščitijo s svojim orožjem.

V tej pacifistični politiki je prednjačila Francija. Takoj po vojni se je moral umakniti svolski Clemenceau, ki je s svojo ogromno energijo tako srečno dovršil vojno. Bil je Francozom naenkrat preveč bojeviti in nepopustljiv. Mesto njega po prišli na krmilo Francije optimisti, ki so mislili, da morejo resni-

SEZNAM KONCERTOV:

- 30. nov.: Ashland Boulevard Auditorium, Chicago, Ill.
- 30. nov.: Gostovanje v operi "Hoffmanove pripovedke", Chicago, Ill.
- 7. dec.: Gostovanje v operi "Hoffmanove pripovedke", Chicago, Ill.
- 14. dec.: Gostovanje v operi "Hoffmanove pripovedke", Chicago, Ill.
- 22. dec.: Radio-konzert WJAY, Cleveland, Ohio.
- 31. dec.: Lorain, Ohio.

ZANIMIVI in KORISTNI PODATKI

FOREIGN LANGUAGE INFORMATION SERVICE—Jugoslav Bureau

PROBLEMI PRISELJENCA.

Prišeljenjske kvote za 1930—31.

Vprašanje: — Kakšne so letošnje prišeljenjske kvote za razne države?

Odgovor: — Za leto 1930—31 sme priti kvečjemu 153,714 iz vseh dežel, podvrženih kvoti. Kvota za Angleško znaša 65,721, za Irsko 17,854, za Nemčijo 25,937, za Poljsko 6524, za Italijo 5802, za Švedsko 3314, za Holandsko 3159, za Francijo 3028, za Čehoslovaško 2874, za Norveško 2377, za Avstrijo 1413, za Dansko 1181, za Madžarsko 869, za Jugoslavijo 845, za Finsko 569, za Litvo 386 itd.

Dokaz o rojstvu v Združenih državah.

Vprašanje: — Rcdil sem se v tej deželi v mali rudarski naselbini. Kakor se zdi, ni bilo moje rojstvo pravilno registrirano. Zato ne morem dobiti rojstnega spričeha. Sedaj nameravam odpokovati v inozemstvo. Kako naj dokazem svoje državljanstvo?

Odgovor: — Ako nimate rojstnega spričeha, tedaj morete dokazati ameriško državljanstvo potom svojega krstnega spričeha in za prispežen izjav (affidavits) dveh oseb, ki sta v stanu potrditi, da ste se zares rodili v tej deželi. Ti dve osebi morata iz lastnega znanja potrditi dejstvo vašega rojstva. Najbolj pripravne osebe so zdravnik ali babica, botri, sorodniki ali prijatelji družine, ki so živeli v istem kraju, kjer ste se rodili.

Kaj je nepismenost?

Vprašanje: — Kdo je pravzaprav nepismen? Ali se oseba, ki se zna podpisati, ni v stanu pisati pisma ali čitati knjige, smatra kot nepismena? Kako pismo zahtevajo prišeljenjski in naturalizacijski zakoni?

Odgovor: — Pojem nepismenosti se seveda jako elastičen. Narodno prosvetno društvo smatra za pismenega le človeka, ki je imel vsaj šest razredov ljudske šole. Kajti tako šolanje vsposablja človeka, da zna razumno čitati časopis, pisati običajno pismo in izvajati navadne račune.

Kar se tiče prišeljenjskega zakona, se od prišeljenca zahteva, da zna čitati v kakem jeziku, ki si ga on sam izbere. Ne zahteva se nikak izpit za pisanje.

Naturalizacijski zakon pa zahteva, da inozemec, kadar prosti za drugi papir, zna govoriti angleški in podpisati svoje ime. V nekaterih sodiških zavračajo inozemce, ki ne znajo čitati angleški.

Kar se tiče dokaza o pismenosti pri volitvah, več kot polovica držav zahteva strojno pismenostno kvalifikacijo. Navadno se zahteva, da zna volilec čitati — in to z razumevanje n — angleški in čitljivo podpisati svoje ime. Nekatere države so uvedle ustmene in pismene izpite za volilce.

Podatki o novih iznajdbah.

Vprašanje: — Ali je kak časopis, ki navaja nove iznajdbe, za katere je bil izdan patent? Za koliko časa velja patent?

Odgovor: — Zvezni patentni urad (U. S. Patent Office, Washington, D. C.) izdaje tednik "The Official Gazette of the U. S. Patent Office", v kateri vsebuje vse poslednje podatke o novih patentiranih iznajdbah, obenem z ilustracijami in opisom patenta, kakor tudi seznam patentiranih trgovskih znamk. Naročnina za to "gazeto" znaša \$10 na leto. Pojedini izpis stane 25 centov. Patent daje iznajditelju izključno pravico do robe iznajdbe za dobo 17 letin.

Višje šole v Kanadi.

Vprašanje: — Kake univerze so v Kanadi?

Odgovor: — V Kanadi je 23 univerz in 97 "colleges" s skupnim dišavom kakih 80,000. Največ dijakov ima University of Laval v Quebecu in Montrealska univerza, vsaka po 10,000 dijakov. Za njima sledi univerza v Torontu in McGill University v Montrealu je četrta po številu dijakov.

Mesto lekarnarja v federalni zdravniški službi.

Vprašanje: — Rad bi vložil prošnjo za službo v zvezni pomorski bolnišnici. Sem izločen lekarnar.

Odgovor: — U. S. Public Health Service namešča zdravnike, zobarje, bolničarje, lekarnarje in druge. Kandidat mora najprej se podvržeti izpitu pred posebno komisijo. Seveda mora vsak kandidat biti diplomiran v dotični stroki. Prošnje treba vpsolati na naslov: Surgeon General of the United States Public Health Service, Washington, D. C. Prošnja, lastnoročno pisana, je za prispit k izpitu pred izpitno komisijo. Treba dokazati ameriško državljanstvo, priložiti fotografije, spričehala in dr.

U. S. Public Health Service ima mnogo nameščenecv. V 25 pomorskih bolnišnicah, ki jih ta urad upravlja, je več kot 30 zdravnikov in zobozdravnikov, čez 400 bolničark in približno 1800 drugih nameščenecv. Ta služba upravlja tudi veteranske bolnišnice, zdravniško službo v prišeljenjskih postajah in federalne kaznilnice.

VITIHOTAPLANJE DOBRE PIJACE

ERIE, Pa., 15. novembra. — Po divji gonji po Erie jezeru se je posrečilo obrežni straži zapleniti motorni čoln, na katerem je bilo sto zabojev izbornega kanadskega piva. Med posadko in stražniki je bilo izmenjanjih več strelav. Tri tihotapce so ujeli, med njimi tudi Miha Rewnora, ki je bil že dvakrat kaznovan zastran istega prestopka.

LISTNICA UREDNISTVA.

N. T. — Naslov je: 6117 St. Clair Ave., Cleveland, Ohio.

ADVERTISE

in "GLAS NARODA"

Peter Zgaga

Rojakinja je pripovedovala:

— Najbolj neumna je tista ženska, ki kar sama od sebe pove fantu, da ga ima rada. Taka ljubezen ni pozneje nič priča. Priznanje, da ga ima rada, mora fant takorekoč stisniti iz tebe, potem je nekaj vredno.

— Ah, tako sem nesrečna, — je vzklila žena — vsak dan me kaj drugega boli. Zdaj me v križu trga, zdaj me v želodcu štiplje, včasih mi noge zatekajo. Rečem ti, vsak dan kaj drugega.

— Boga zahvali, — jo je potolažil, — imaš že vsaj nekaj izpremembe. Mene pa od jutra do večera samo glava boli.

Rojaka, ki je bil reven kot cerkvena miš, so vprašali:

— Kaj bi rekel, če bi segel v žep in dobil v njem deset dolarjev.

— Kaj bi rekel? — je pomislil rojak. — Veste, kaj bi rekel: — Hudiča, čegave hlače sem pa danes oblekel?

Cebelarja, ki je imel prav hudo ženo, so vprašali:

— No, kako si bil pa to poletje s čebelami zadovoljen?

— Prav nič se ne morem pritoževati, — je odvrnil. — Res je, da nisom nanosile kdove koliko medu, toda moje staro so parkrat prav posteno opikale, tako da sem z njimi res popolnoma zadovoljen.

Gospodar velike družine je zbolel.

Nič nevarnega ni bilo, toda žena mu je vztrajno stregla vse dni in vse noči.

Tako vztrajno mu je stregla, da je celo zdravnik opazil ter ji rekel:

— Preveč si prizadevate. Privoščiti si vendar nekoliko počitka.

— Oh, saj mu ne stremžem rada, — je odvrnila, — toča vprašam vas, gospod dohtar, kdo bi mi vzel, vdovo s petimi otroci, če mi mož slučajno umre?

Kmalu po poroki, kakole sredi medenih tednov, je vprašala žena svojega moža:

— Srček moj dragi, dušica zlata, kako je vendar to, da hodiš ves odpel v tem slabem vremenu?

— To je pa zato, mucka moja, — je odvrnil možček, — ker sem vse knofke pogubil in nimam nikogar, da bi mi jih prišiloval nazaj.

No, v soboto zvečer sem pa pokušal klobase.

In pokušal sem jih večeraj ves dan ter mi je še za danes ostalo pol konca.

Posebno v soboto zvečer so mi tekline v prijetni družbi, ki se je zbrala pri rojaku Kovaču na drugi cesti.

Kajti če hočeš imeti od klobase resničen užitek, ti sama klobasa še ne zadostuje, ampak je treba še dosti drugega zraven.

Predvsem je dobra kapljica potrebna, da poplakneš, če ti kak prevelik kos v goltancu ostane.

Nadalje je potrebna harmonika, da ješ lepo po taktu, kot se spodobi.

In nazadnje ni napačno, če imaš imaš kako Marjaneč poleg sebe, ki ti dela in daje apetit.

Pa gospodinja mora biti taka, da ti reče, ko spraviš pet debelih koncev pod streho:

I, tak jeje no, za božjo voljo, saj niste še nič jedli.

Vsuga tega je bilo v soboto pri rojaku Kovaču dovolj.

Cela skladovnica klobas, katere je Mr. Kovač mojstrsko napravil, harmonika in trije muzikantje, apertajzar je sedel poleg mene, sod se je vidno sušil, in gospodinja je neprestano prigovarjala:

— Tak, vzemite no, vzemite! Za božjo voljo, saj niste še nič jedli.

Nazadnje me je Janče potegnil domov in je rekel, da ni še nikdar vozil tako teškega tovora.

Carovniško zlato.

ROMAN IZ ŽIVLJENJA.
Za Glas Naroda priredil G. P.

10

(Nadaljevanje.)

— Sedaj vem, zakaj so me tako dolgo imeli v tujini. Nastopila sem dedčino svojih mrtvih staršev! Stari oče me ljubi, ker sem otrok njegovega sina, — a sovraštvo, katero goji do moje matere, meče senco na moje življenje.

Sklenila je roki ter jokala, dokler ji ni odleglo.

Nato je šla spet ter hitro zaspala, kljub vsemu nemiru.

*

Kakor hitro je stopila služabnica v sobo poleg spalnice, je pričela Juto pospravljati svoje stvari.

Služabnico je vzela papir in pero ter pričela pisati.

Zelo spoštovana gospa!

Ali mi hočete oprostiti, da vam nisem natančno poročala? Nisem pa bila zmogla prav do te ure! Kot sem vam že sporočila, sem bila sprejeta pod izvrstnimi pogoji v Ravenau ter sem morala nato tukaj odpotovati z gospodom Seidelmanom v Ženevo po mlado gospodinjico, konteso Juto Ravenau, ki je bila v penzionatu.

Vašim povsem sem se tako pokorila, kot le mogoče. Povsem se lahko zanesete name.

Nikdar ne bom pozabila, da ste me obvarovali pred ječo. Lahko mi vrjamate, da ni bila slabost z moje strani, temveč sila. Moj ženin je moral odpotovati v Ameriko, ker se je pregrešil nad svojim narednikom. Pretila mu je obšutna kazen.

Dala sem mu svoje prihranke in ker to ni zadostovalo, sem zastavila zapestnico.

Sedaj hočem storiti vse, da se odzovem vaši želji. Povedala vam bom vse, kar vem.

Kontesa Juta je zelo lepa, a vedno žalostna. Želim, da bi bila obvarovana vsakega zla.

Predno sem odpotovala z gospodom Seidelmanom v Ženevo, sem ostala par dni tukaj, na gradu, da pripravim sobe za konteso.

Zgodilo se ni nič posebnega.

Grof Ravenau je šel parkrat na zprehod po parku in se je enkrat odpeljal v Gerlachhausen.

Bila sem tukaj tretji dan, ko je prijahal v grad odličan, mlad gospod, katerega je grof takoj sprejel.

Pozneje sem zvedela, da je to Goetz Gerlachhausen. Splazila sem le, neopažena, v bližino sobe ter lahko slišala vse, kar sta govorila.

Najprej je bil govor o poroki. Grof Ravenau je želel, da bi se gospod Gerlachhausen poročil s konteso Juto.

Mladi mož pa je ugovarjal, a to je že stara povest!

Grof je rekel, da želi, da bi postal mlad gospod njegov naslednik v Ravenau in Schonrode.

Na vsak način pa naj drži proč Jutino mater.

Juta naj nikdar ne izve, da njena mati še živi!

Tako je govoril grof, in mladi gospod mu je moral dati častno besedo, da bo storil vse, kar zahteva gospod grof.

Tukaj ne ve še noben človek, da Jutina mati še živi.

Na gradu baje "straši".

Zelo sem trudna, vendar pa vas ne bom pustila še nadalje čakati na pismo.

Prosim, oprostite mi še enkrat radi zapestnice!

Zelo vdana

Johana Moebius.

Johana se je naslonila za trenutek nazaj ter zaprla oči.

Takoj nato pa je napisala naslov:

Gospa Dolly Sterneck,
Berlin, W. 50
Kurfuerstendamm 108, 111.

*

Johana je pripravila obleko Jute, ko se je slednja prebudila. Hitro ter spretno je vršila svoje delo.

Še predno je Juta končala svojo toaletto, so ji prinesli krasen šopek 102.

Juta je nekoliko zardela ter odprla ozko kuverto, ki je spremljala rože. Na nji je bilo napisano:

— Goetz Gerlachhausen želi kontesi Ravenau zelo prijetno dobro jutro!

Juta se je čutila vsled teh maloštevilnih besed zelo osveženo.

Kako lepo od njega, da ji je na ta način dajal novega poguma!

Hitro je odšla na verando, kjer so sinoči pili čaj.

Tam je bila zajtrkovalna miza, krasno pogrnjena, in stari oče jo je že pričakoval.

Bil je tako prijazen ž njo, da ji je srce radostno utripalo. Poleg tega pa še krusen dan in rože! Življenje je vendar tako lepo, krasno, — kljub vsemu!

Z dvetnajstimi leti je tako lahko veseliti se, uživati in pozabiti, — bolesi!

Juta je kramljala lahko in graciozno s starim gospodom. Velika udobnost je ležala na sicer tako mrkem obrazu in tudi Jeta Volgemut je kazala zelo zadovoljen obraz.

— Tako dobro bi se lahko imel že dolgo časa! V resnici svez izgleda danes, — je rekla pozneje Seidelmanu.

Ta je napravil zamišljen obraz.

— Trikrat je moral vzeti ponoči prašek, predno se je pomiril.

— Da, da, — razburjenje večeraj! Naj ostane kontesa tukaj dolgo časa, in nikdar več ne bo potreboval praška!

— Ali pa še bolj!

— Ti vedno krokataš kot mrtvaški krokar!

Nato je hotela jezno oditi.

Seidelman pa jo je prijel za rokav, se ozri previdno naokrog ter ji zašepetal:

— Črno gospo so videli po noči!

Gospa Volgemut se je nekoliko stresla, a nato se je odločno vzravnala ter vprašala:

— Kdo jo je videl?

— Kočijaž!

— No, na tega bom pazila!

— Ti si seveda vzvišena ter ne veruješ v grajske strahove!

— Dokler je v tvojih s svojimi lastnimi očmi, gotovo ne. Počeni kristijani se izogibajo takim povestim! Ljudje verujejo v strašila ter si domišljajo vsakovrstne stvari, Seidelman. Upam, da ne veruješ v strahove!

Kljub vsej energiji pa je tičalo vendar skrivnostno motrenje v njenih besedah.

Za vse na svetu pa bi ne hotela priznati, da je tičal na dnu njene duše nekak struh pred nočno prikaznijo!

(Dalje pri hodnjic.)



Razveselite srca svojcev in prijateljev v stari domovini s tem, da jih posetite za praznike

POSEBNI BOŽIČNI IZLET V JUGOSLAVIJO

Na Cunardovem krasnem parniku
AQUITANIA ki odpluje iz NEW YORKA
proti CHERBOURGU

v sredo, 3. decembra

pod osebnim spremstvom gosp. M. EKEROVIČA člana newyorškega urada Cunard črte, dobro znanega našim odjemalcem, ki se bo brigal za vse podrobnosti ter rešil potnike vseh potniških skrbí. Dovolj zabave, udobni in čisti prostori in dobra, kakor domača, kuhinja na parniku.

Nemudoma si rezervirajte prostor. Obrnite se na svojega lokalnega agenta ali na:

CUNARD LINE 25 BROADWAY
NEW YORK

ZA VARNOST VAŠEGA DENARJA KUPITE CUNARD TRAVELLER'S ČEKE



TRI LETA MED LEVI

Angleški listi poročajo iz Johannesburga o neverjetnem, toda resničnem dogodku. Lovci iz severnega Transvala so zasledili v džungli levino, ki je bila prejšnji dan obstreljena. Daleč v gozdu so jo končno našli mrtvo, pri nji je pa sedel zamorec in bridko plakal. Na radovedna vprašanja je začel zamorec pripovedovati, kako je pred tremi leti pobegnil v džunglo pred krvno osvato, ker je bil ubil nekega rojaka. Več tednov je blodil po pragozdu in iskal varnega zavetišča. Nekega večera je pa zlezel ves izmučen v votlino pod skalami in trdno zaspal. Zjutraj je pa ves prenešen in prestrašen opazil, da je zlezel v levjo jamo. V jami je bila zbrana vsa levja družina, samec, samice in mladeniči. Zgodilo se je pravo čudo, levi se za nepovabljenega gosta sploh niso zmenili. Moralo so bili stiti ali pa so preveč čuditi svojo premoč. Med zamorcem in levjo družino se je kmalu razvilo celo prijateljstvo.

Zamorec se je preživljal v začetku z gozdnimi sadeži in sladkimi koreninami. Ko je pa lev prinesel nekega dne v jamo orjaškega jelena, je dobil tudi zamorec svoj delež. In tako je začel na račun levje družine udobno živeti. Ta idila črnega Tarzana med levi je trajala približno tri leta. Potem se je pa levja družina razšla in zapustila svoje rodbinsko zavetišče. Samo stara levinja se je včasih vrnila v jamo, kakor da hoče posetiti svojega črnega prijatelja. Lovčeva krogla je pretrgala to čudno prijateljstvo.

Lovci so vzeli zamorca s seboj. Med njimi je bil bogat mož, ki ga je sprejel v službo kot slugo tako, da se mu bo najbrž kmalu nehala tožiti po idiličnem življenju med levi.

ŽENSKA VIHRAVOST

Calderonov izrek: — Če izgovoriš ime žena, reči poprej vihravost, se je zelo nazorno potrdilo z ravnanjem hčerke oklahomskega kralja olja Belle Hamonove. Seznanila se je z mladičem, s katerim se je čez osem dni zaročila, da bi se čim prej poročila. Vsi dokumenti so bili pripravljeni in pastor je bil že na nevestinem domu, da bi opravil poročno obred. Tedaj se je pa lepa Belle spomnila, da ima sestanek z nekim igralcem, in pustila je vse, angleške armade v Indiji.

ženina, pastora in svate, ter se odpeljala na setanek. Poroka je bila preložena na prihodnji dan. Ko pa je začel pastor drugi dan izgovarjati besede poročnega obreda, je nevesta odločno izjavila, da si je premislila in da se še ne namerava poročiti. Poroka je padla torej v vodo.

Drugi dan je bil pa ženin obveščen, da si je nevesta znova premislila in da nima nič proti poroki. V pismu je bilo tudi rečeno, da pastor že zopet čaka. Šlo je sicer za zelo bogato nevesto, toda ženin je bil dovolj ponosen, da je ponudbo odklonil. Muhasti nevesti je odgovoril tako, da jo je za vedno minilo veselje poročiti se z njim. Seveda pa ji ne bo težko najti drugega ženina, ker je milijonarjeva hči.

ZVIJAČA V SLUŽBI LJUBEZNI

Star Grki so baje premagali in zasedli Trojo z zvijačo. Homer pripoveduje, da so se dali zapreti v trehuh ogromnega lesenega konja, katerega so Trojanci potegnili v mesto in z njim seveda tudi svoje sovražnike. Čim so bili grški junaki v mestu, so odprli vrata svojim četam in Troja se je morala udati.

Tako nekako si je pomagala tudi nega angleška igralka, ki se je v Parizu seznanila z znanim kiparjem in se poročila z njim. Umetnik se je pa kmalu naveličal svoje žene in dal se je ločiti. Žena pa ni mogla preboleti ljubezni in pogosto si je prizadevala govoriti z možem. Toda vrata so ostala neizprosno zaprta vedno, kadar je umetnik opazil, kdo prihaja k njemu. Slučajno je pa igralka izvedela, da se namerava njen bivši mož preseliti in na tem je zasnovala svojo bojno zvijačo. Podkupila je podstreška, ki je prišel pohištvo da bi jo vthotapil v stanovalje v "trojanskem konju" — v prazni omari. Upala je, da bo s to zvijačo znova pridobila moža ljubezen, ker mu dokaže, kako vroče ga še vedno ljubi in kako hrepeni po njem. In res se ni zmotila. Čim je zlezla iz omare, se je mož omeščal in pobotala sta se. Zdal sta zopet srečna zakonca.

NOVI POVELJNIK INDIJSKE ARMADE

LONDON, Anglija, 14. novembra. Danes je odpotoval proti Indiji general Sir Chetwode, novi poveljnik nekim igralcem, in pustila je vse, angleške armade v Indiji.

DRUŠTVA

KI NAMERAVATE PRIREDITI

VESELICE,

ZABAVE

OGLAŠUJTE

"GLAS NARODA" ne čita samo vaše članstvo, pač pa vsi Slovenci v vaši okolici.

CENE ZA OGLASE SO ZMERNE



Kretanje Parnikov

Shipping News

19. novembra:	President Roosevelt, Cherbourg, Hamburg, New York, Cherbourg, Hamburg
20. novembra:	Dresden, Cherbourg, Bremen
21. novembra:	De de France, Havre, Majestic, Cherbourg
22. novembra:	Milwaukee, Cherbourg, Hamburg
23. novembra:	Conte Grande, Napoli, Genova
25. novembra:	Europa, Cherbourg, Bremen
26. novembra:	Mauretania, Cherbourg, America, Cherbourg, Hamburg
28. novembra:	Saturnia, Trieste, Hameric, Cherbourg, Deutschland, Cherbourg, Hamburg
29. novembra:	Cleveland, Cherbourg, Hamburg
1. decembra:	Aquitania, Cherbourg, President Harding, Cherbourg, Hamburg, Hamburg, Cherbourg, Hamburg
4. decembra:	Stuttgart, Cherbourg, Bremen
5. decembra:	Paris, Havre, Bremen, Cherbourg, Bremen, Olympic, Cherbourg, Augustus, Napoli, Genova
6. decembra:	Leviathan, Cherbourg
10. decembra:	Vulcania, Trieste, Berengaria, Cherbourg, George Washington, Cherbourg, Hamburg, Conte Biancamano, Napoli, Genova
11. decembra:	Berlin, Boulogne Sur Mer, Bremen, Roma, Napoli, Genova
12. decembra:	De de France, Havre, St Louis, Cherbourg, Bremen
15. decembra:	Europa, Cherbourg, Bremen
16. decembra:	Mauretania, Cherbourg
17. decembra:	President Roosevelt, Cherbourg, Hamburg, New York, Cherbourg, Hamburg
18. decembra:	Dresden, Cherbourg, Bremen
23. decembra:	Albert Ballin, Cherbourg, Hamburg
24. decembra:	America, Cherbourg, Hamburg
26. decembra:	Bremen, Cherbourg, Bremen, Milwaukee, Cherbourg, Hamburg
27. decembra:	Paris, Havre, Leviathan, Cherbourg
31. decembra:	President Harding, Cherbourg, Hamburg

6 DNI PREKO OCEANA

Najkrajša in najbolj udobna pot za potovanje na ogromnih parnikih:

De de France 21. nov.; 12. dec. (7 P. M.) (10 P. M.)

PARIS 5. dec.; 24. dec. (4 P. M.) (4 P. M.)

Najkrajša pot po svetnici. Vsakdo je v posebni kabini s temi modernimi udobnostmi — Pijača in slastna francoska kuhinja. Izredno nizke cene. Vprašajte kateregakoli pooblaščenega agenta ali

FRENCH LINE
18 STATE STREET
NEW YORK, N. Y.

KDOR ŽELI PREŽIVETI BOŽIČNE PRAZNIKE med SVOJIMI v STARI DOMOVINI

je vabljen, da se pridruži enemu naših skupnih izletov. To leto priredimo še dva skupna izleta:

Po FRANCOSKI PROGI s parnikom

"ILE DE FRANCE"

preko Havre:

VELIKI BOŽIČNI IZLET

dne 12. decembra 1930

Po COSULICH PROGI s motorno ladjo —

"VULCANIA"

VELIKI BOŽIČNI IZLET

dne 10. decembra 1930

NA OBISK V STARO DOMOVINO —

zamore potovati vsak ameriški državljan in pa tudi vsak nedržavljan, ki je postavnim potom došel v to deželo.

Za cene, za pojasnila in navodila glede potnih listov, vizejev, permitov itd., pišite na najstarejšo slovensko tiskarno, preko katere so že sto in sto tisoč potoval v popolnem zadovoljstvu. Valed 40 letne prakse v tem poslu Vam lahko jamči za dobro in solidno postrežbo in pa, kar je najvažnejše, da boste o vsem točno in pravilno poučeni.

Sakser State Bank

82 CORTLANDT ST., NEW YORK

Tel. Barclay 0380

PENNSYLVANIA:

Ambridge, Frank Jakš.
Bessemer, Mary Hribar
Braddock, J. A. Germ.
Broughton, Anton Ipavec.
Claridge, A. Yerina
Conemaugh, J. Brezovec. V. Ro

vanček.

Crafton, Fr. Machek.

Export, G. Previč, Louis Jupan

10. A. Skerlj.

Farrell, Jerry Okorn.

Forest City, Math. Kamin

Greensburg, Frank Novak.

Homer City in okolico, Frank Fe

enchack.

Irwin, Mike Paushek.

Johnstown, John Polanc, Martin

Korosheta.

Krayn, Ant. Tauselj.

Luzerne, Frank Balloch.

Manor, Fr. Demshar.

Meadow Lands, J. Koprivšek.

Midway John Zust.

Moon Run, Fr. Podmilšek.

Pittsburgh, Z. Jakše, Vinc. A. i

in J. Pogačar.

Presto, F. B. Demshar.

Reading J. Pesčeta.

Steelton, A. Hren.

Unity Sta. in okolico, J. Skerlj.

Fr. Schiffrer.

West Newton, Joseph Jovan

Willock, J. Peternel.

UTAH

Helper, Fr. Kreba.

WEST VIRGINIA:

Williams River, Anton Svet.

WISCONSIN

Milwaukee, Joseph Tratnik in

Jos. Koren.

Sheboygan, John Zorman.

WEST ALLIS:

Frank Skok.

WYOMING

Rock Springs, Louis Tauscher.

Diamondville, F. Lumbert.

Vsak zastopnik izda poudilo za

svoto, katero je prejel. Zastopnike

rojokam toplo priporočamo.

Naročnina za "Glas Naroda":

Za eno leto \$6.; za pol leta \$3.;

za štiri mesece \$2.; za četrt leta

\$1.50.

New York City je \$7. celo leto.

Naročnina za Evropo je \$7. za ce-

lo leto.